



# Народное слово

Узбекистан –  
государство  
с великим  
будущим

Издается с 1 января 1991 года • www.narodnoeslovo.uz • e-mail: info@narodnoeslovo.uz • 5 декабря 2016 года, № 240 (6645)

Понедельник

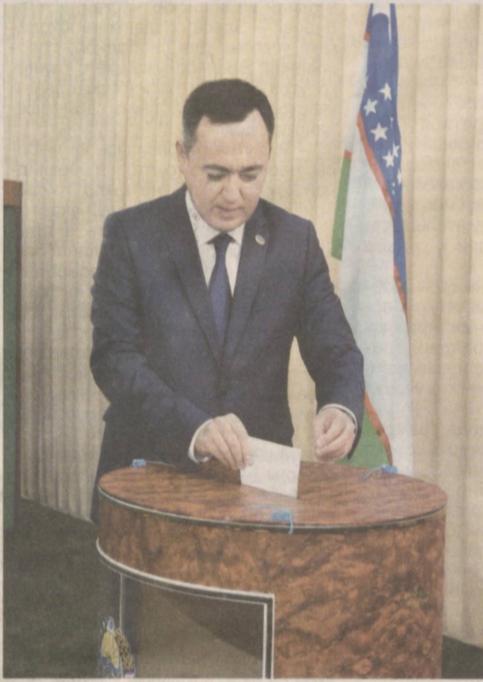
Сканируйте QR-код, быстрый  
переход на наш сайт



## НАРОД УЗБЕКИСТАНА ПРОГОЛОСОВАЛ ЗА БУДУЩЕЕ РОДИНЫ

4 декабря состоялись выборы Президента Республики Узбекистан

Кандидат в Президенты Республики Узбекистан Сарвар Отамуратов проголосовал на выборах



Кандидат в Президенты Республики Узбекистан от Демократической партии Узбекистана «Миллий тикланиши» Сарвар Отамуратов 4 декабря проголосовал на 584-м избирательном участке города Ташкента.

Эффективность осуществляемых в годы независимости реформ отражается прежде всего на полном обеспечении прав и интересов человека. Под руководством Первого Президента нашей страны Ислама Каримова были реализованы благородные задачи на пути роста национального самосознания, построения сильного государства, достижения колоссальных успехов в деле обеспечения мира и спокойствия, стабильности, созидательной и благополучной жизни людей. Выборы Президента важны для дальнейшего устойчивого продолжения этой работы.

В Конституции нашей страны закреплено право граждан избирать и быть избранными в представительные органы государственной власти. Выборы являются важным атрибутом демократического правового государства, основой волеизъявления. Выборы прошли в соответствии с международными правовыми нормами, принципами гласности, многопартийности и равенства. Важную роль в этом сыграли закрепленные в избирательном законодательстве нормы, которые обеспечивают личное участие граждан в выборах и их свободное волеизъявление при тайном голосовании.

УзА.  
Фото А. Абдуллаева.

4 декабря — в течение всего дня — в Республиканский пресс-центр по освещению выборов Президента Республики Узбекистан стекалась информация со всех регионов страны о процессе голосования.

Данная информация была обобщена и в три этапа представлена на брифингах председателем Центральной избирательной комиссии Республики Узбекистан М. Абдулсаломовым для представителей отечественных и зарубежных СМИ, аккредитованных для освещения выборов, а также наблюдателей от международных организаций и зарубежных стран. В режиме видеоконференции поддерживалась

Кандидат в Президенты Республики Узбекистан Шавкат Мирзиёев проголосовал на выборах



Кандидат в Президенты Республики Узбекистан от Движения предпринимателей и деловых людей — Либерально-демократической партии Узбекистана Шавкат Мирзиёев 4 декабря проголосовал на 132-м избирательном участке города Ташкента.

Конституция нашей страны гарантирует права граждан избирать и быть избранными, равенство и свободу волеизъявления. В годы независимости под руководством Первого Президента нашей страны Ислама Каримова сформирована национальная избирательная система, обеспечивающая эти права и свободы. В соответствии с Концепцией дальнейшего углубления демократических реформ и формирования гражданского общества в стране в Основной закон и избирательное законодательство были внесены изменения и дополнения, значительно усовершенствовавшие избирательную систему.

Выборы Президента Республики Узбекистан прошли на основе прочной законодательной базы и в соответствии с общепризнанными международными принципами.

Определенные Первым Президентом Узбекистана политический курс государства и принципы развития служат важной основой для движения вперед и повышения благополучия народа. Благодаря царящим в нашей стране миру и стабильности, созданному благоприятному инвестиционному климату все более расширяется международное сотрудничество. В результате последовательной модернизации экономики повышаются ее конкурентоспособность и экспортный

УзА.  
Фото С. Урмонова.

Кандидат в Президенты Республики Узбекистан Хатамжон Кетмунов проголосовал на выборах



Кандидат в Президенты Республики Узбекистан от Народно-демократической партии Узбекистана Хатамжон Кетмунов 4 декабря проголосовал на 282-м избирательном участке Алмазарского района города Ташкента.

В годы независимости в нашей стране приоритетное внимание уделяется вопросам обеспечения прав и свобод граждан, совершенствование национального избирательного законодательства в соответствии с международными нормами, обеспечению его полного соответствия демократическим принципам. Избирательная система нашей страны, сочетающая в себе передовой опыт развитых государств и национальные традиции, обеспечивает свободное волеизъявление граждан.

Принципы многопартийности, открытости, гласности, равноправия, а также тайного голосования, которые положены в основу нашей избирательной системы, стали очередным подтверждением полного ее соответствия высоким демократическим требованиям и критериям.

Предвыборная программа кандидата от Народно-демократической партии Узбекистана охватывала такие цели, как обеспечение интересов

УзА.  
Фото Е. Шамсиддинова.

Кандидат в Президенты Республики Узбекистан Нариман Умаров проголосовал на выборах



Кандидат в Президенты Республики Узбекистан от Социал-демократической партии Узбекистана «Адолат» Нариман Умаров 4 декабря проголосовал на 550-м избирательном участке города Ташкента.

Осуществляемые в нашей стране на основе демократических принципов реформы по упорядочению социально-экономических отношений только законодательным путем, дальнейшему повышению качества и уровня жизни населения дают свои высокие результаты. Продолжается признанная на международном уровне работа по обеспечению верховенства закона и социальной справедливости, внедрению инноваций в экономику, подготовке квалифицированных кадров, развитию науки, дальнейшему повышению роли институтов гражданского общества.

В национальном законодательстве закреплено, что народ Узбекистана является единственным источником государственной власти. Конституцией нашей страны гарантировано право граждан избирать и быть избранными в представительные органы государственной власти. Выборы являются неотъемлемой частью

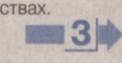
УзА.  
Фото Т. Мадаминова.

## Проявление избирательной активности

4 декабря — в течение всего дня — в Республиканский пресс-центр по освещению выборов Президента Республики Узбекистан стекалась информация со всех регионов страны о процессе голосования.



постоянная связь с окружными избирательными комиссиями. В 22.00 состоялся завершающий брифинг. На нем, в частности, отмечалось, что 4 декабря ровно в 20.00 завершился процесс голосования на всех избирательных участках по выборам Президента Республики Узбекистан. Голосование продолжалось лишь на избирательных участках, образованных при представительствах Республики Узбекистан в иностранных государствах.



лики Узбекистан в некоторых странах Европы и США.

Граждане страны проявили на выборах высокую политическую активность. Уже к 11 часам проголосовало более 33 процентов избирателей. По предварительным данным, в выборах приняли участие 17 941 955 избирателей, что составляет 87,83 процента от общего числа избирателей, включенных в список. При этом пока не учтены результаты голосования на избирательных участках, образованных при представительствах Республики Узбекистан в иностранных государствах.

Фредерик Старр, председатель Института Центральной Азии и Кавказа при Университете Дж. Хопкинса (США):

— Выборы главы государства — очень важное событие для Узбекистана как ведущей страны Центральной Азии. Наблюдая за избирательным процессом, можно с уверенностью сказать, что Узбекистан сделал огромный шаг вперед. Я впечатлен как были тщательно организованы выборы 2016 года.

Сформированная в Узбекистане система многопартий-

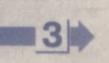
ности свидетельствует о том, что страна идет по пути демократии. Межпартийная конкуренция движет развитие общества вперед. Равные условия, созданные в ходе избирательной кампании для всех четырех политических партий, являются воплощением справедливости. За последние годы все они стали живыми организмами, занимающимися реальными политическими делами, обрели собственные ярко выраженные позиции по значимым вопросам развития страны.

Так что очень интересно будет наблюдать за дальнейшим развитием многопартийной системы Узбекистана.

Пьер-Эмманюэль Томанн, директор по геополитическим исследованиям Европейского института международных отношений:

— Впервые побывал в Узбекистане в 2008 году. Явижу большой прогресс и динамичное развитие республики. Не только в столице, но и в Бухаре, Самарканде, Ташкенте, Фергане и в других регионах появляются новые объекты, целые жилые массивы,

промышленные предприятия с полной инфраструктурой. Выборы Президента проходят в спокойной обстановке, в условиях растущей конкуренции между политическими партиями. При этом взгляды на перспективу путей развития узбекского общества у кандидатов в многом совпадают. Это хороший признак, ибо для развивающегося Узбекистана стабильность играет ведущую роль. Именно в обстановке согласия кандидаты могут добиваться положительных результатов. Журналисты в ходе выборов обеспечивают такой важный принцип демократии, как открытость и гласность. Это свидетельствует о легитимности выборов.



# Во всех регионах страны прошло голосование

4 декабря 2016 года состоялись выборы Президента Республики Узбекистан. Это важнейшее событие для каждого жителя Узбекистана и для всей республики. С раннего утра под вдохновенные звуки Государственного гимна все избирательные участки страны распахнули свои двери для избирателей, которые своей активностью и сплоченностью продемонстрировали единство нашего народа в стремлении к дальнейшему демократическому развитию Родины. Уже к полудню воскресенья по всей стране проголосовало свыше половины избирателей, а к закрытию участков избирательные ящики были доверху наполнены избирательными бюллетенями.



Фото: Х. Пайдасова.

## Каракалпакстан

Участковые избирательные комиссии 590 избирательных участков, расположенных в Каракалпакстане, несмотря на большой наплыв голосующих с 6.00, действовали слаженно и четко, без суеты и проволочек — скапала основательная подготовка в период предвыборной кампании. Предусмотрено все: избирательные бюллетени изданы на трех языках — узбекском, каракалпакском и русском, отдельные бюллетени подготовлены с использованием азбуки Брайля, одна из кабин для голосования приспособлена для людей с ограниченными физическими возможностями. 10 избирательных участков были образованы на территории воинских частей, так что без отрыва от военной службы защитники Родины исполнили и свой гражданский долг. Более 27 тысяч 18-летних избирателей впервые воспользовались правом участвовать в голосовании.

На избирательном участке № 9 города Нукуса председатель комиссии Е. Кутыбаев наблюдал за процессом из своего кабинета — вся информация поступала на монитор. Такое новшество сегодня используется на многих участках Каракалпакстана. Наблюдатель от Социал-демократической партии «Адолат». С. Абдурахманова отмечает, что избирательная комиссия работает четко и слаженно, без нарушений правовых норм и инструкций.

Житель сельского схода граждан «Караой» Тахтакульского района М. Аллияров пришел на участок № 371 одним из первых в сопровождении внуков и правнуков. В следующем году аксакал отметит 90-летний юбилей.

Представители комиссии хотели прийти ко мне домой с переносным избирательным ящиком, но я отказался. Силы и здоровье позволяют самому прийти на участок, ощутить атмосферу важного события, поговорить с людьми. Я голосовал в первую очередь за будущее своего аула, района, знатных фермеров, труда любивших дехкан.

— Матнияз-ата — пример для молодежи, он человек активной жизненной позиции, — отмечает председатель участковой избирательной комиссии К. Баймураева. — Наш участок — один из самых отдаленных от столицы, все наши избиратели очень активны.

## Андижанская область

Утро 4 декабря. Начался день, к которому со всей ответственностью готовился каждый житель региона. На всех 773 избирательных участках основная часть избирателей проголосовала уже в первой половине дня.

На территории одной из воинских частей расположен избирательный участок № 62.

— Все избиратели нашего участка — военнослужащие срочной службы, а также сержанты и офицеры-контрактники, — говорит председатель участ-

ковой избирательной комиссии капитан З. Буриев. — На политизнаниях члены комиссии тщательно разъясняли им положения избирательного законодательства, порядок голосования. По-военному четко и оперативно люди мужественной профессии всего за один час прошли процедуру голосования. В соответствии с положениями, если проголосовали все присланные к участку избиратели, избирательная комиссия может подвести итог своей работы.

— Участие в выборах Президента страны — это наше неотъемлемое право и гражданский долг, — говорит офицер контрактной службы Б. Хожиматов, родом из Сырдарьинской области. Ведь будущий Президент станет также и Верховным Главнокомандующим Вооруженными Силами Республики Узбекистан, гарантом стабильности и безопасности.

В списке избирателей на участке № 30 города Андижана значатся 66 незрячих граждан, ведь proximity находится общество слепых.

— В ходе подготовки к выборам мы провели встречу с данной категорией граждан, — рассказывает председатель участковой избирательной комиссии М. Артыкова. — Разъяснили законы и внесенные в них новшества. Члены общества сплелись и выразили желание принять активное участие в выборах. Для них заранее подготовили бюллетени, изданные на основе азбуки Брайля. На избирательном участке № 146 Джиазского района созданы условия для работы наблюдателей от политических партий. Как сообщил нам наблюдатель от НДПУ П. Шукурзов, избирательный процесс проходит в соответствии с законодательством, люди проявляют активность.

## Навоийская область

На высоком уровне прошли выборы и в Навоийской области. С раннего утра все 363 избирательных участка уже были полны желающих проголосовать.

— Меня порадовало, что на участок пришли все, кто был внесен в список избирателей как впервые голосующие, — говорит председатель избирательного участка № 283 Хатирчинского района Б. Кучкоров. — Это результат большой работы по повышению их правовой культуры, а также основательной организации выборов. Так, между селами постоянно курсировали специально выделенные автобусы, которые оперативно подвозили избирателей к участкам.

— Нашей малыши Сабине очень понравилась комната матери и ребенка на избирательном участке № 37, — говорят Жасур и Наргиза Нарзуллаевы из города Навои. — Пока мы заполняли бюллетени, дочка освободилась, занималась игрушками, рисовала. Это позволило нам полностью сосредоточиться на голосовании и сделать осознанный и продуманный выбор. Спасибо за такого избирателя, как мы.

## Манганганская область

Жители кишлака Шаханд с 6.00 потянулись к 407-му избирательному участку. Прозвучал Государственный гимн, и первым избирательные бюллетени вручили аксакалам, а также юношам и девушкам, которые впервые участвуют в выборах, ведь для них это волнительный момент.

— Избирательная система Узбекистана из года в год совершенствуется, — отмечает преподаватель колледжа С. Хожиматов, проголосовавший одним из первых. — Растил политическая и правовая культура населения. Благодаря проведенной на высоком уровне предвыборной кампании значительно возросла активность избирателей. К примеру, на нашем участке уже в девять часов проголосовало более половины избирателей. Нынешние выборы примечательны рядом нововведений в практике. К примеру, для незрячих подготовлены специальные избирательные бюллетени.

— Сегодня мы пришли голосовать всей семьей, — говорит И. Нафитдинов. — Важно, чтобы каждый, обладающий избирательным правом самостоятельно, без чьего-либо влияния сделал свой выбор.

## Джизакская область

466 избирательных участков Джизакской области в полной готовности ожидали свыше 844 тысячи избирателей. 4 декабря, с момента открытия участков зафиксирована высокая явка избирателей, что свидетельствует об эффективности проведенной

стного центра С. Усмонова, зарегистрированная на 79-м избирательном участке. — На сей раз справилась сама, и отдала свой голос достойному кандидату на основе по-настоящему тайного голосования.

По данным пресс-службы окружной избирательной комиссии, за ходом выборов, прошедших на принципах транспарентности и открытости, наблюдали более 2 700 представителей политических партий и 16 наблюдателей от международных организаций и зарубежных стран.

## Самаркандская область

При высокой активности граждан прошли выборы Президента в Самаркандском избирательном округе № 7. По 1 030 избирательным участкам в списки избирателей включено 2 219 947 человек, среди которых более 54 тысяч юношей и девушек, которые голосовали впервые. 8 041 избиратель в силу различных причин проголосовал досрочно.

Процесс выборов в регионе осуществлялся 100 аккредитованных журналистов, в том числе и из зарубежных средств массовой информации.

— Первые избиратели пришли на участок прямо с его открытием, — говорит председатель участковой избирательной комиссии № 59 Р. Шодиев. — К 10.00 проголосовали 30 процентов избирателей. За процессом голосования наблюдали представители политических партий, международные эксперты, журналисты.

— Я и мои коллеги приняли участие в выборах, не покидая места военной службы, — говорит военнослужащий Ш. Дадабаев. — На избирательном участке № 98 созданы необходимые условия для тайного голосования.

— Уровень организации выборов в Самаркандской области достаточно высок, — говорит международный наблюдатель из Индии П. Стобдан. — Избирательные участки подготовлены в соответствии с международными стандартами. Самаркандцы пришли на участки сразу же после их открытия, что свидетельствует о политической и гражданской зрелости общества. Нынешние выборы еще раз демонстрируют всему миру, что в Узбекистане процессы формирования демократического общества развиваются динамично и очень эффективно.

— Посещать избирательный участок всей семьей стало для нас традицией, — говорит 63-летняя жительница махалли «Рахматобод» Самарканда К. Баратова. — Сегодня с



ними на избирательном участке № 124 впервые голосуют две мои внуки. Они с волнением ждали этого.

## Сырдарьинская область

На избирательных участках области созданы достойные и равные условия для голосования всех избирателей, в том числе лиц с ограниченными физическими возможностями.

— Горжусь тем, что участвую в президентских выборах как равноправный гражданин, полноценный член общества, — говорит житель города Гулистана Н. Маткаримов. — Примечательно, что предусмотрены условия и для незрячих. С раннего утра с супругой пришли на 6-й избирательный участок в Гулистане.

Члены участковой избирательной комиссии встретили нас радушно. Мы представили им паспорта, затем мне выдали избирательный бюллетень с азбукой Брайля. В специально отведенной для нас кабине я проголосовал за достойного кандидата, дальнейшее стабильное развитие Родины и повышение благосостояния народа, мирную и спокойную жизнь.

## Сурхандарьинская область

Здесь 4 декабря избиратели всех возрастов спешили на свои избирательные участки.

# Народное слово

www.narodnoeslovo.uz  
e-mail: info@narodnoeslovo.uz

5 декабря 2016 года

голосования жители продолжают следить за избирательным процессом, так как их волнует исход выборов, будущее страны.

— Я с особым волнением шла на избирательный участок, — говорит участница профессионального колледжа Умид Жуманизова. — Это мое первое участие в голосовании. Выборы главы государства, который поведет страну в будущее, — очень важны для всех нас, молодых. Я знаю, что мой голос имеет силу, и это очень ответственно.

## Кашкадарьянская область

В Кашкадарынском избирательном округе действовали 884 избирательных участка.

— На нашем избирательном участке зарегистрировано более 700 избирателей, — говорит председатель участковой избирательной комиссии № 48 города Карши, образованной в одной из воинских частей. И. Собиров. — Здесь созданы необходимые условия для свободного голосования. Военнослужащие с раннего утра пришли на избирательный участок, чтобы исполнить свой гражданский долг.

— Я с утра отправилась на выборы. Несмотря на то, что я в инвалидной коляске, мне не было трудно попасть на избирательный участок № 726 и проголосовать в специальной кабине. Счастлива, что очутилась в атмосфере всеобщего единства и сопричастности граждан к судьбе Родины.

— Я утром отправилась на выборы. Несмотря на то, что я в инвалидной коляске, мне не было трудно попасть на избирательный участок № 726 и проголосовать в специальной кабине. Счастлива, что очутилась в атмосфере всеобщего единства и сопричастности граждан к судьбе Родины.

— На избирательном участке, — говорит председатель участковой избирательной комиссии № 11 города Карши воспользовалась впервые выпущенным для таких, как она, бюллетенем с азбукой Брайля.

— 4 декабря никто не остался в стороне, — говорит Бекназарова. — До выборов мне доставили специальную брошюру на избирательную тематику с использованием азбуки Брайля. Ощущаю себя полноправным членом общества и уверена, что мой голос имеет силу.

## Ташкент

Жители столицы с раннего утра в приподнятом настроении устремились на избирательные участки.

На 713 избирательных участках созданы все условия для свободного голосования граждан. махалли «Обод» Уртачирчикского района Ж. Имамов пришел в числе первых на 704-й избирательный участок. Он горячо поздравил членов избирательной комиссии с началом выборов Президента, благословил на успех мероприятия.

— Каждый день с большим интересом следил по телевизору за подготовкой к выборам, — сказал старейшина. — Все обсуждались в кругу большой семьи. Сыновья, невестки и внуки все вместе пошли на участок и проголосовали каждый за себя.

— По нашему участку зарегистрировано 2 998 жителей сходов граждан махаллей «Обод» и «Маърифат».

До выборов провели широкую разъяснительную работу среди населения, особенно среди молодежи, при активном содействии сходов граждан. Нынешние выборы еще раз демонстрируют всему миру, что в Узбекистане процессы формирования демократического общества развиваются динамично и очень эффективно.

## Ферганская область

Процесс голосования в регионе прошел на фоне высокой явки избирателей, которые пришли на выборы с праздничным настроением. Актив-

— По нашему участку зарегистрировано 1 000 избирателей из 1 030, — говорит председатель участковой избирательной комиссии № 216, где зарегистрировано 2 965 избирателей.

— К 15.00 мы приняли уже 82 процента избирателей, — говорит председатель участковой избирательной комиссии Ш. Курбонов. — Члены комиссии с переносными ящиками успели обехать всех, кто по состоянию здоровья не смог прийти на участок.

На 34-м избирательном участке, образованном при посольстве нашей страны в Республике Корея, зарегистрировано более 500 избирателей.

— Для нас, находящихся за рубежом, были созданы все условия для реализации конституционных прав, и мы воспользовались избирательным правом, — говорит частный предприниматель А. Саидов. — Мы считаем своим долгом вносить достойный вклад в развитие нашей страны.

Активное участие в выборах Президента Республики Узбекистан при принятии представителями всех проживающих в Узбекистане наций и народностей. Они проявили высокий уровень политического сознания, правовой культуры. Перед выборами национальные культурные центры провели акции «Узбекистан — наш общий дом», направленные на обеспечение активного участия граждан в избирательной кампании.

— Горжусь тем, что живу в Узбекистане, — говорит активистка Корейского культурного центра Марина Кан. — Вместе с супругом с чувством высокого долга и ответственности мы пошли на свой 466-й избирательный участок в Чиланзарском районе столицы и отдали голоса прежде всего за будущее наших детей, мир и согласие в стране. Отрадно, что в ходе избирательной кампании были созданы условия для избирателей разных национальностей, говорящих на многих языках. Так, в СМИ материалы, касающиеся нынешней избирательной кампании, публикуются на 17 языках.

По материалам наших собственных корреспондентов.

## Проявление избирательной активности

■ 1

Особо подчеркивалось, что выборы Президента Республики Узбекистан проведены открыто и гласно, с соблюдением всех международных демократических норм и принципов, закрепленных в Конституции Республики Узбекистан, законах «О выборах Президента Республики Узбекистан» и «О гарантиях избирательных прав граждан».

В настоящий момент на избирательных участках проводится подсчет голосов отдельно по каждому кандидату в Президенты Республики Узбекистан.

При подсчете голосов на избирательных участках присутствует более 37 тысяч наблюдателей от политических партий, международные наблюдатели, представители средств массовой информации.

В целом в наблюдении за выборами Президента Республики Узбекистан

участвует около 600 наблюдателей от пяти международных организаций — Бюро по демократическим институтам и правам человека ОБСЕ, Содружество Независимых Государств, Шанхайской организации сотрудничества, Всемирной ассоциации избирательных органов и Организации исламского сотрудничества, а также 46 государств. В освещении избирательной кампании участвует более 1 400 представителей зарубежных и отечественных СМИ.

В ходе выборов информации с места о каких-либо нарушениях избирательного законодательства не поступала.

Сегодня Центральной избирательной комиссией будут объявлены предварительные итоги выборов Президента Республики Узбекистан.

**Фироза КУБАРЕВА,**  
наш корр.

## Встреча в Сенате Олий Мажлиса

**В Сенате Олий Мажлиса Республики Узбекистан состоялась встреча с бывшим членом Конгресса Соединенных Штатов Америки Джимом Мораном.**

В беседе с председателем Комитета Сената Олий Мажлиса по внешне-политическим вопросам С. Сафоевым отмечалось, что между Узбекистаном и США установлены отношения, основанные на взаимном доверии, заинтересованности и открытом диалоге.

В ходе встречи состоялся обмен мнениями о перспективах дальнейшего развития эффективного сотрудничества между двумя странами, в том числе в научной, экономической, медицинской, образовательной и сельскохозяйственной сферах.

— Мы высоко оцениваем проводимую в Узбекистане продуманную поли-

**Гузаль САТТОРОВА,**  
корр. УЗА.

## Выборы в Узбекистане глазами международных наблюдателей

■ 1

Ваша страна играет важную роль в Центральной Азии. От нее во многом зависит стабильность в регионе. В международном сообществе заинтересованы в демократическом развитии Узбекистана, так как он граничит с Афганистаном и служит своеобразным буфером на пути дестабилизации. Эффективные шаги узбекской дипломатии содействуют политическому урегулированию.

**Эммануэль Дююпи, президент Института прогноза и безопасности в Европе (Франция):**

— Узбекистан развивается высокими темпами. Я не раз бывал в вашей стране, поэтому могу объективно оценивать динамику прогресса во всех сферах. Динамично развивается промышленное производство, строительство. Последовательно совершенствуется политическая система государства. В этом направлении ваша страна идет эволюционным путем, что обеспечивает мир и стабильность в обществе — главные условия устойчивого развития. Достижение этих целей обеспечивается, в том числе избирательной системой Узбекистана, признанной одной из самых прогрессивных в мире. Равные возможности для кандидатов в Президенты, создание всех условий для избирателей, включая людей с ограниченными физическими возможностями, проблемами со зрением.

С каждым годом в политической жизни Узбекистана возрастает роль средств массовой информации, в том числе и в электоральной практике. Например, на проходящих выборах главы государства широко представлены иностранные журналисты, что еще раз подтверждает транспарентность и открытость вашего общества. Гарантированная в вашей стране свободная деятельность иностранных представителей масс-медиа важна еще и потому, что во всем мире внимание следует за ситуацией в

Узбекистане. Мировое сообщество заинтересовано в том, чтобы ваша страна оставалась гарантом мира и стабильности в непростом с точки зрения geopolitiki регионе.

**Джассим Иса ал-Мутавва, советник по связям со странами СНГ Торгово-промышленной палаты Эмиратов Шарджа (ОАЭ):**

— Я часто бываю в Узбекистане по деловым контактам, но в качестве наблюдателя за выборами Президента участвую впервые. Уникальность избирательного законодательства Узбекистана заключается в том, что вам удалось взять самое передовое из мирового опыта и с учетом национальных особенностей сформировать собственную прогрессивную во всех отношениях модель избирательной системы. Это ярко прослеживается в обеспечении открытости и прозрачности всех этапов выборов. Предоставление кандидатам в Президенты равных возможностей в проведении агитационных мероприятий создает преимущество для избирателей, которые получают полную информацию о претендентах на высокий государственный пост. Я ознакомился с деятельностью Республиканского пресс-центра Центральной избирательной комиссии и убедился, что для работы журналистов созданы самые современные технические условия, представители СМИ имеют свободный доступ к любой информации.

**Сергей ЛЕБЕДЕВ, глава Миссии наблюдателей от СНГ, председатель Исполнительного комитета, исполнительный секретарь СНГ:**

— За короткий отрезок времени в Узбекистане произошли большие изменения. Значительно продвинулось вперед и в полной мере отвечает международным нормам национального законодательства, в строгом соответствии с которым организовано. Народ Узбекистана может по праву гордиться этим.

— Во время пребывания в Узбекистане я побывал в многих международных наблюдателях, в том числе и из европейских стран. Они отмечают, что у вас есть четкое понимание сегодня. Это приятные изменения в национальном

обеспечивающая альтернативность выборов для избирателей. Это является одним из достижений республики. Примечательно отметить активное участие в выборах всех четырех партий, их здоровую конкуренцию в ходе избирательной кампании. Все это является подтверждением обеспечения демократичности, открытости и гласности избирательного процесса. Радует, что выборы проходят в спокойной обстановке. Уверен, гражданская Узбекистана сделают правильный выбор, проголосовав за человека, который обеспечит дальнейшее развитие страны на пути процветания.

**Герхард Гюнтер Биркль, директор компании «Silk Road Company» (Германия):**

— Я в третий раз участвую в наблюдении за выборами в Узбекистане. Избирательное законодательство вашей страны сегодня полностью соответствует международным стандартам. Кандидатам в Президенты созданы равные условия для агитации. Выборы Президента проходят открыто и гласно. Много информации об избирательной кампании в Узбекистане распространяется за рубежом. Все избирательные участки в городе Кашии, где я побывал, работают в соответствии с установленным законом порядком. Для себя в качестве положительной практики отметил работу комнат матери и ребенка, неплохо было применить этот опыт и в Германии. Каждый раз, когда приезжаю в Узбекистан, становлюсь свидетелем новых преобразований. Самое главное достижение — это мир и стабильность, которые так важны для динамичного развития страны.

**Сиабшах Шапиев, Член Центральной избирательной комиссии Российской Федерации:**

— Во время пребывания в Узбекистане я побывал в многих международных наблюдателях, в том числе и из европейских стран. Они отмечают, что у вас есть четкое понимание сегодня. Это приятные изменения в национальном

выборном законодательстве, соответствующие международным стандартам, обучение членов окружных и участковых избирательных участков, с которыми я лично общался, и отмечу их основательные правовые знания, работа с электоратом и многое другое. Сам процесс начала голосования, когда звучал гимн Узбекистана, — это воспитательный и патриотический момент. Высокая явка избирателей показывает, что народ доверяет действующей власти в ответ на ее открытость и прозрачность. В 2009 году я впервые был в Узбекистане. Заметны изменения в облике городов, а также высокая духовная культура людей.

**Борис Кандов, президент конгресса бухарских евреев США и Канады:**

— Сегодня Узбекистан в числе лидеров по многим показателям. В стране проводятся широкомасштабные демократические реформы по построению правового государства, формируются сильное гражданское общество. Центризбиркомом проделан большую и качественную работу по подготовке выборов Президента. Кандидатам в Президенты созданы равные условия для агитации. Выборы Президента проходят открыто и гласно. Много информации об избирательной кампании в Узбекистане распространяется за рубежом. Все избирательные участки в городе Кашии, где я побывал, работают в соответствии с установленным законом порядком. Для себя в качестве положительной практики отметил работу комнат матери и ребенка, неплохо было применить этот опыт и в Германии. Каждый раз, когда приезжаю в Узбекистан, становлюсь свидетелем новых преобразований. Самое главное достижение — это мир и стабильность, которые так важны для динамичного развития страны.

Президентские выборы знаменуют стремление народа и руководства страны обеспечить преемственность власти через всеобщее прямое голосование. Сегодня в стране царит атмосфера мира, Узбекистан обеспечивает стабильность не только внутри страны, но и в Центральноазиатском регионе. Уверен, что народ выберет лидера, который продолжит эту поэтапную модель преобразования, которую определил Первый Президент Узбекистана.

Эко Шри Маргинте, ректор университета Гунадарма (Индонезия):

— Выборы Президента — важный этап в продолжении построения сильного демократического государства. Приход хорошего лидера важен как для самого Узбекистана, так и для других стран, в частности, и для Индонезии. Наши страны и народы всегда были в хороших отношениях, эффективно поддерживали международное сотрудничество. В Узбекистане я не впервые, побывал практически во всех городах республики. Убедилась, что нынешние выборы организованы на самом высоком уровне. Такую картину можно увидеть не только в больших городах, но и в отдаленных регионах. Видела процессы подготовки на избирательных участках, все хорошо продумано, организовано. Проделана огромная работа для представления максимальных удобств избирателям, журналистам и нам, наблюдателям. А самое главное — это настроение. Позитивная обстановка наблюдается на всех участках.

**Марит Фосс, издатель и главный редактор журнала «Diva International» (Швейцария):**

— В третий раз в качестве наблюдателя принимаю участие в выборах в Узбекистане. Посетила множество избирательных участков Карманинского и Кызылтепинского районов Навоийской области. Отмечу хорошую подготовку к важному политическому событию, люди массово шли на выборы с раннего утра. Причем в всех было отличное настроение. Больше всего меня поразила практика по созданию необходимых условий для людей с ограниченными физическими возможностями, которая есть не во всех странах Европы. Наличие специальных блокпостов, подготовленных на основе азбуки Брайля для незрячих, заслуживает высокой оценки. Создание равных возможностей для всех избирателей — это новая демократическая технология, полностью отвечающая международным демократическим нормам и принципам. Это основа построения мощного гражданского общества.

**Наши корреспонденты.**

## Границы сотрудничества

## Дружеские отношения, уходящие корнями в глубь веков, укрепляются

**В нашу страну прибыла делегация Республики Казахстан, состоящая из деятелей разных сфер.**

На состоявшемся в связи с этим мероприятием на таможенном посту «Гиштуприк» Ташкентской области министр по делам культуры и спорта Республики Узбекистан Б. Ахмедов, депутат Законодательной палаты Олий Мажлиса Республики Узбекистан Р. Кушербаев, заместитель хокима города Ташкента Ш. Турдикулов и другие отметили, что сотрудничество между Узбекистаном и Казахстаном развивается с каждым годом, укрепляются отношения в торгово-экономической, культурно-гуманитарной и других сферах. Узбекский и казахский народы, издавна живущие в мире и согласии как близкие соседи, связывают общину истории, языков, обычая, традиций и ценностей.

Члены делегации ознакомились с возведенным в Ташкенте по инициативе Первого Президента нашей страны Ислама Каримова комплексом Хазрата Имама. Заведующий отделом международных связей Управления мусульман Узбекистана М. Шокиров рассказал гостям об истории комплекса, проведенных здесь в годы независимости широкомасштабных работах по реставрации, строительству и благоустройству, исторических памятниках, расположенных на территории комплекса.

Затем гости посетили Ташкентский исламский университет, деятельность которого направлена на сохранение связанных с исламом богатого духов-

ного культурного наследия нашего народа, глубокое и всестороннее изучение трудов великих учёных, выросших в нашей стране, проведение научно-теоретических исследований в этом направлении, подготовку квалифицированных кадров в соответствии с современными требованиями, создание для них необходимых условий, а также доведение до нашего народа сведений, полученных на основе изучения редких источников, дошедшими до нас с давних времен.

Заведующий кафедрой истории Ташкентского исламского университета С. Аззамухажаев рассказал о деятельности университета, расположенного неподалеку мавзолеев Юнусхон, Калдыргач-бия и Шайхантахура.

— Узбекский и казахский народы всегда дружно жили бок о бок, поддерживают друг друга, — говорит представитель казахской делегации доцент экономических наук Б. Сериков. — Эти дружеские узы еще более укрепились в годы независимости. Наш визит в Узбекистан совпал с важным для нашего народа событием — выборами Президента, поэтому мы получили возможность наблюдать за процессом голосования на 307-м, 514-м и 687-м изби-

рательных участках города Ташкента. Мы убедились, что все процессы, связанные с подготовкой к выборам, были организованы на коллегиальной основе.

Нас очень впечатлило, что сходы граждан махаллей оказывали помощь в благоустройстве территорий вокруг участков,

и медицинских учреждений, домов, спортивных сооружений, а также центров культуры и досуга населения, является свидетельством того, что в Узбекистане человек, его интересы являются высшей ценностью.

Члены делегации побывали в ходе граждан махалли «Обод турмуш» этого района, ознакомились с проведенными здесь масштабными созидаательными работами, домами, построенными по типовым проектам, в которых созданы современные условия для сельских жителей.

В этой махалле, где проживает

около трех тысяч человек, возведено 180 домов по типовым проектам. Они обеспечиваются газоснабжением, питьевым водоснабжением, автономными канализационной и отопительной системами. Здесь проложены качественные дороги, по обеим сторонам которых разбиты фруктовые и декоративные деревья. Гости высоко оценили махаллинский центр — газар, магазины и пункты оказания услуг, детскую спортивную площадку и стадион.

Заместитель председателя управления благотворительного общественного фонда «Махалля» Д. Мирзажонова, председатель схода граждан махалли «Обод турмуш» И. Юнусматов и активисты схода подробно ответили на вопросы гостей о работе института махалли в нашей стране.

Осуществленные в годы независимости под руководством Первого Президента нашей страны последовательные реформы по социальному развитию территории, поддержке надомничества, малого бизнеса, семейного и частного предпринимательства, обеспечению стабильности духовной обстановки, защите интересов женщин и молодежи,



Фото О. Гулакова, УЗА.

расширению его задач и полномочий, участия в жизни общества произвели большое впечатление на гостей.

Сегодня я еще глубже осознал смысл мудрых слов узбекского народа: «Одному ребенку вся махалля — родня», «Махалля — и отец, и мать», — говорит заместитель директора узбекско-казахской общеобразовательной школы Казыгуртского района Южно-Казахстанской области Б. Собитов. — Здесь люди вместе разделяют радость и горести. Праздник в одной семье — радость всей махалле. Если горе, каждый может рассчитывать на поддержку соседей. Люди прислушиваются к советам аксакала махалли, людей почтенного возраста, уважают друг друга — подобные благородные качества редко встречаются сегодня. Махалля как образец спокойной и стабильной жизни является уникальной ценностью, присущей только узбекскому народу.

В ходе встречи особо отмечалось, что в процессе осуществления под руководством Первого Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова последовательных реформ на основе принципа «От сильного государства к сильному гражданскому обществу» большое внимание уделено повышению роли института махалли в жизни государства и общества. На основе жизненных примеров гостям было разъяснено, что в результате передачи многих функций и полномочий органов государственного управления органам самоуправления граждан махалля осуществляют ряд важных задач по социальному развитию территории, поддержке надомничества, малого бизнеса, семейного и частного предпринимательства, обеспечению стабильности духовной обстановки, защите интересов женщин и молодежи,

В рамках визита делегации в столичном Дворце творчества молодежи прошли выставка картин и концерт, посвященные дружеским отношениям и развитию взаимовыгодного сотрудничества.

## Духовные ценности

## Книжный рай древнего города

В повышении эффективности духовно-просветительской работы, обогащении нравственного мира человека бесценную роль во все времена играла книга. Одним из самых ярких событий в культурной жизни Самарканда в нынешнем году стало открытие в древнем городе книжного торгового комплекса «Самарканд китоб олами».

О том, насколько внимательно подошли к реализации этого проекта, свидетельствует тот факт, что место для дислокации комплекса подбиралось очень тщательно. Было рассмотрено около 20 вариантов для «прописки» просветительского центра. В итоге выбрали здание в самом центре города, вокруг которого расположены несколько высших учебных заведений, большинство студенческих общежитий, а также многие административные учреждения.

Комплекс «Самарканд китоб олами» впечатляет своими масштабами. Его площадь составляет более 850 квадратных метров, что позволяет претендовать на статус одного из самых крупных книжных магазинов в республике.

— Первые результаты нашей работы показывают, что в век стремительного развития информационно-коммуникационных технологий интерес к книгам в нашем обществе высок, — говорит директор комплекса Асадулло Шукуров. — Часть вырученных средств от реализации изданий идет на приобретение новой продукции, другая —

## Реклама и объявления



Фото: А. Ходжитонов

на погашение банковского кредита, с помощью которого был сделан капитальный ремонт здания, приобретены мебель и оргтехника, оставшаяся сумма — на выплату зарплаты персоналу из 12 человек, преимущественно молодых специалистов.

Администрация книжного комплекса наладила сотрудничество с ведущими отечественными издательствами. В результате такой маркетинговой политики в настоящее время здесь реализуются книги и издательская продукция более двух тысяч наименований на 10 языках. Это — учебные пособия, словари, художественная литература. Много переводной прозы и поэзии. Целый зал оформлен для детской аудитории. Имеется и удобное book-cafe, где за чашкой кофе можно почтить любую имеющуюся здесь литературу. Ведется последовательная работа по формированию электронных книг, которые пока можно почтить в просторном компьютерном зале. Кстати, компьютеры «Самарканд китоб олами» подключены к информационно-библиотечной сети республики, что обеспечивает доступ к оцифрованным изданиям ведущих библиотек страны.

Максимально используется и имеющийся здесь зал для презентаций, где проводятся литературные вечера, знакомство с книжными новинками. В планах — проведение выставок-продаж самаркандских художников.

Книжный комплекс ежедневно посещают более 100 человек, в основном, учащиеся колледжей, студенты вузов и даже туристы. А сотрудники распо-

ложенных по соседству организаций, по их признанию, начали формировать библиотеки своих учреждений из книг, которые регулярно здесь приобретают. Словом, самарканцы и в XXI веке продолжают идти по жизни вместе с героями произведений Алишира Навои и Шекспира, лирикой Хамида Алимджана и Александра Пушкина.

**Рушана ТЕЛЛЯЕВА,**  
магистрант Самаркандского  
государственного института  
иностранных языков.

## 000 «КО'ЧМАС МУЛК САЙДО ХИЗМАТИ»

приглашает на открытые аукционные торги на повышение от стартовой стоимости недвижимого имущества

На основании заявления АО «Sovplastital» от 2 декабря 2016 года № 01/684 на аукционные торги выставляются здания и сооружения, состоящие из А, Б, В, Г, Д, Е, И, Ж блоков общей площадью 7 636,0 кв. м., расположенные по адресу: г. Ташкент, Чиланзарский р-н, 20-й квартал; ул. Катта Каны, дома 35А и 35Б.

**Стартовая стоимость — 14 330 194 233 сум.**

Аукционные торги состоятся в 12.00 9 января 2017 года. Заявки от претендентов принимаются со дня опубликования объявления в рабочие дни с 10.00 до 16.00 (с 13.00 до 14.00 — обеденный перерыв) по адресу организатора торгов.

Последний срок приема заявок — 18.00 6 января 2016 года.

В случае нереализации вышеуказанного недвижимого имущества 9 января 2017 года повторные аукционные торги состоятся в 12.00 20 и 31 января 2017 года.

Последние сроки приема заявок на аукционные торги в 18.00:

20 января 2017 года — 18 января 2017 года, 31 января 2017 года — 27 января 2017 года.

Для участия в аукционных торгах необходимо представить следующие документы: заявление, соглашение о задатке, копию документа об оплате суммы задатка, копии свидетельства и учредительных документов юридического лица, физических лиц — копию паспорта, в случае участия представителя — доверенность.

Лицу, признанному победителем торгов, в течение 10 банковских дней необходимо заключить с продавцом договор купли-продажи.

Срок и форма оплаты за недвижимое имущество устанавливаются продавцом во время заключения договора купли-продажи.

Для участия в торгах претенденты на основании соглашения о задатке, заключаемого с организатором торгов, должны до написания заявления перечислить не менее 15 процентов начальной стоимости суммы задатка на следующий расчетный счет ООО «Ко'чмас мулк сайдо хизмати» в филиале «Сагбан» АИКБ «Ипак йули»: 20208000904920609114, МФО 01036, ИНН 207122519.

Адрес: г. Ташкент,  
Алмазарский р-н, ул. 1-й Каракамыш, 1А.  
Телефон (0-371) 228-80-26.  
Факс (0-371) 228-80-23. www.1kms.uz

Услуги лицензированы

СЕРТИФИЦИРОВАННЫЕ  
КОРЕЙСКИЕ  
ВЕСЫ САС

от 0,0001 г  
до 250 т

Качество,  
гарантия, сервис

Товар сертифицирован  
Услуги лицензированы

— ул. Кичик Бешагач, 86 (ориентир — бывш. ГорГАИ), тел.: (+998 71) 200-34-34 (доп. 850, 858), факс 281-43-65;  
— ул. Беруни (ориентир — ст. метро «Тинчлики», тел.: (+998 71) 120-85-85, 242-42-52, 249-39-50.

www.micros.uz; e-mail: scales@ucd.uz, micros@ucd.uz

**Micros®**

**SW-10/20**  
для простого  
взвешивания

цена  
на весы  
**SW-10/20**

**199 000 сум.**

**Халқ сўзи**  
**Народное слово**

**УЧРЕДИТЕЛИ:**  
Кенгаш Законодательной палаты  
Олий Мажлиса Республики Узбекистан,  
Кенгаш Сената Олий Мажлиса Республики Узбекистан  
и Кабинет Министров Республики Узбекистан

Главный редактор Уткир РАХМАТОВ

Газета зарегистрирована в Узбекском агентстве по печати и информации.  
Регистрационный № 0002 от 15 января 2008 года. Индекс 166. Заказ Г-1230.  
Цена договорная. Объем 2 печ. л. Тираж 19 240. Способ печати офсетный. Формат А-2.  
Газета выходит пять раз в неделю, кроме воскресенья и понедельника.

Чтобы сохранить информацию о газете, сканируйте QR-код с помощью телефона!  
Отпечатано в типографии издательско-полиграфической акционерной компании «Шарк»,  
адрес предприятия: улица Буюк Турон, 41.

1 2 3 4 6.



## Народное слово

www.narodnoeslovo.uz  
e-mail: info@narodnoeslovo.uz

5 декабря 2016 года

## Медицина

## Здоровье — главное богатство

В Каракалпакстане продолжается реализация Государственной программы «Год здоровой матери и ребенка», направленной на совершенствование системы охраны семьи, материнства и детства, воспитание здорового и гармонично развитого поколения.

С начала года в городах и районах, отдаленных поселках Каракалпакстана осуществлен комплекс работ, позволивший укрепить материально-техническую базу медицинских учреждений, наладить сотрудничество органов государственной власти на местах и общественных организаций в становлении крепкой, здоровой семьи, оздоровить тысячи сельских жителей. В центре особого внимания будущие мамы — более четырехсот пятидесяти тысяч женщин фертильного возраста, проживающих на селе, прошли комплексное обследование, часть из них получила стационарное лечение.

Системная работа ведется специалистами Республики Узбекистанского онкологического диспансера по профилактике, раннему выявлению рака молочной железы и других онкологических заболеваний у женщин. Для диагностики и лечения этих болезней, проведения сложных операций в диспансере сегодня созданы все необходимые условия.

Огромное значение также придается улучшению качества оказываемых медицинских услуг, особенно на селе. Так, более 21 миллиарда сумов было направлено на капитальный ремонт и реконструкцию медицинских учреждений Нукусского, Ходжейлийского и Каузязского районов, а также Республиканского и Элликкалинского психоневрологических диспансеров. Медицинские объединения 14 районов республики, Нукуса, семь столичных семейных поликлиник, Тахиаташская городская больница и сельские врачебные пункты Ходжейлийского района оснащены новой мебелью и инвентарем.

Алена АМИНОВА,  
наш соб. корр.

## Информация

Министерство юстиции Республики Узбекистан сообщает сведения о состоянии государственной регистрации нормативно-правовых актов, принятых министерствами, государственными комитетами и ведомствами с 19 по 25 ноября 2016 года

## I. Зарегистрированы:

1. Постановление Министерства финансов Республики Узбекистан, Государственного комитета Республики Узбекистан по приватизации, демонополизации и развитию конкуренции от 25 октября 2016 года № 83, 01/09-26/41 «О внесении изменений в постановление «Об утверждении Положения о бухгалтерском учете и отчетности в

инвестиционных и приватизационных инвестиционных фондах».

Зарегистрировано  
22 ноября 2016 года,  
регистрационный  
№ 1662-4 (вступило в силу с 28 ноября 2016 года).

2. Постановление Министерства финансов, Министерства здравоохранения, Министерства внутренних дел Республики Узбекистан от 20 октября 2016 года № 82, 67, 36 «Об утверждении Положения о порядке проведения медицинского осмотра во врачебно-трудовых экспертных комиссиях подозреваемых, обвиняемых в совершении преступлений, подсудимых, а также осужденных».

Зарегистрировано  
23 ноября 2016 года,  
регистрационный  
№ 2839 (вступило в силу с 28 ноября 2016 года).

Среди этой рекламы  
могла бы быть  
и Ваша!

Наш адрес:  
г. Ташкент, ул. Матбуотчилик, 32.  
Тел.: 232-11-15, 236-09-25.  
E-mail: reklama@xs.uz

## ИП ООО «АМКОДОР-ТАШКЕНТ»

официальный дистрибутор холдинга «АМКОДОР» в Республике Узбекистан



## Отделы редакции:

По вопросам парламентской, общественно-политической, международной жизни и права — 236-29-89.  
По вопросам экономики — 233-48-04. По вопросам культуры и просвещения, науки и образования, здравоохранения и спорта — 236-09-67. Информационно-аналитический отдел — 236-07-94.  
Реклама — 232-11-15. Секретариат — 233-28-49. Канцелярия — 233-52-55.

Редакция рукописи не рецензирует и не возвращает.  
За достоверность рекламных материалов редакция ответственности не несет.  
Ответственность за качество печати газеты несет ИПК «Шарк».  
Телефон типографии (0-371) 233-11-07.

\* Адрес: 100000, Ташкент, ул. Матбуотчилик, 32.  
Адрес в интернете: www.narodnoeslovo.uz e-mail: info@narodnoeslovo.uz

Дежурный редактор  
Г. ТАНГИРОВА  
Старший корректор  
С. ЛЕВЧЕНКО  
Г. РЫЖКОВА  
Газета сверстана И. ЛАРИОНОВЫМ.  
Итог по Уз: 23.00 Подписано в 02.00